

CHAMBRE DES COMMUNES

Le jeudi 5 novembre 1987

La séance est ouverte à 11 heures.

Prières

[Français]

COMITÉ DE SÉLECTION

PRÉSENTATION DU 40^E RAPPORT DU COMITÉ PERMANENT

M. Scott Fennell (Ontario): Monsieur le Président, j'ai l'honneur de présenter le quarantième rapport du Comité de sélection.

(*Note de l'éditeur: Voir les Procès-verbaux d'aujourd'hui au sujet du rapport précité.*)

* * *

AFFAIRES COURANTES

[Traduction]

L'ENVIRONNEMENT

DÉPÔT D'UN DOCUMENT SUR LA POLITIQUE FÉDÉRALE
RELATIVE AUX EAUX

L'hon. Don Mazankowski (vice-premier ministre, président du Conseil privé et président du Conseil du Trésor): Monsieur le Président, au nom du ministre de l'Environnement (M. McMillan), je voudrais déposer, dans les deux langues officielles, un document intitulé *Politique fédérale relative aux eaux*, un exposé de la pensée et des objectifs du gouvernement fédéral concernant nos ressources en eaux douces, et des moyens qu'il propose pour les réaliser.

* * *

DÉLÉGATIONS INTERPARLEMENTAIRES

PRÉSENTATION DU RAPPORT DE LA 28^E RÉUNION DU GROUPE
INTERPARLEMENTAIRE CANADO-AMÉRICAIN

M. Pat Nowlan (Annapolis Valley—Hants): Monsieur le Président, conformément à l'article 101 du Règlement, j'ai l'honneur de présenter, dans les deux langues officielles, le rapport final de la délégation parlementaire officielle qui a représenté la section canadienne du Groupe interparlementaire canado-américain à la vingt-huitième réunion annuelle du Groupe tenue à Vancouver, du 4 au 8 juin 1987.

[*Note de l'éditeur: Voir les Procès-verbaux d'aujourd'hui.*]

[Traduction]

LE CODE CRIMINEL

MESURE MODIFICATIVE

L'hon. Ray Hnatyshyn (ministre de la Justice et procureur général du Canada) demande à présenter le projet de loi C-89, tendant à modifier le Code criminel (victimes d'actes criminels).

M. le Président: Autorise-t-on le ministre à présenter le projet de loi?

Des voix: D'accord.

(La motion est adoptée, le projet de loi est lu pour la 1^{re} fois et l'impression en est ordonnée.)

* * *

● (1110)

LES TRAVAUX DE LA CHAMBRE

L'ÉTUDE DU PROJET DE LOI C-22

L'hon. Don Mazankowski (vice-premier ministre, président du Conseil privé et président du Conseil du Trésor): Monsieur le Président, il y a eu des discussions entre les leaders à la Chambre et je pense que vous constaterez qu'il y a consentement unanime pour mettre aux voix, aujourd'hui, la motion suivante relative au projet de loi C-22:

Que le vote différé sur la motion du ministre de la Consommation et des Corporations relative aux amendements apportés par le Sénat au projet de loi C-22, Loi modifiant la Loi sur les brevets et prévoyant certaines dispositions connexes, ait lieu aujourd'hui à 15 h 30.